

ACTA MESA DE CONTRATACIÓN

EXP: PA 3/18 "SERVICIO DE CORRECCIÓN DE ESTILO DE MANUSCRITOS BIOMÉDICOS EN INGLÉS Y DE TRADUCCIÓN ESPAÑOL A INGLÉS E INGLÉS A ESPAÑOL".

APERTURA SOBRE C (PROPOSICIÓN ECONÓMICA Y DOCUMENTACIÓN RELATIVA A LOS CRITERIOS DE ADJUDICACIÓN EVALUABLES DE FORMA AUTOMÁTICA POR APLICACIÓN DE FÓRMULAS)

Presidenta:

1º) D^a. María Quintanar Jaime.

Vocales:

2º) D^a. Laura López Revuelta.

3º) D. José Luis Narro Villanueva.

Secretaria:

D^a. Sara Fernández Morata.

En Madrid, a las 10:00 horas del día 10 de octubre 2018, se constituye la Mesa de Contratación de la Fundación para la Investigación Biomédica del Hospital Universitario de la Paz, al objeto de celebrar la apertura de la documentación relativa a la proposición económica y documentación relativa a los criterios de adjudicación evaluables de forma automática por aplicación de fórmulas (Sobre C) correspondiente al expediente de referencia.

DESARROLLO.

La Presidenta declara que la Mesa se ha constituido válidamente y ordena que comience el acto, sin contar con la presencia de representantes por parte de las empresas licitadoras.

Se procede a la apertura del Sobre C que contiene la proposición económica y la documentación relativa a los criterios de adjudicación valorables de forma automática por aplicación de fórmulas por cada uno de los dos lotes en que se divide el contrato, todo ello, de cada



una de las empresas que han presentado proposiciones, cuyo contenido resulta ser el siguiente:

OFERTA ECONÓMICA.

LOTE 1	Precio/ palabra	Uds. Estimadas /3 años	Precio unitario sin IVA	Total
SEPROTEC, TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN, S.L.	0,05 €	1.440.000	0,037 €	53.280 €
MOROTE TRADUCCIONES, S.L.	"	"	0,03 €	43.200 €
CELER PAWLOWSKY, S.L.	"	"	0,038 €	54.720 €
CILLERO DE MOTTA, S.L.	"	"	0,0399 €	57.456 €

LOTE 2	Precio/ palabra	Uds. Estimadas /3 años	Precio unitario sin IVA	Total
SEPROTEC, TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN, S.L.	0,10 €	360.000	0,093 €	33.480 €
MOROTE TRADUCCIONES, S.L.	"	"	0,065 €	23.400 €
CELER PAWLOWSKY, S.L.	"	"	0,098 €	35.280 €
CILLERO DE MOTTA, S.L.	"	"	0,0899 €	32.364 €

CRITERIOS VALORABLES DE FORMA AUTOMÁTICA MEDIANTE APLICACIÓN DE FÓRMULAS.

LOTE 1	Tramos de reducción del plazo de entrega
SEPROTEC, TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN, S.L.	2
MOROTE TRADUCCIONES, S.L.	1
CELER PAWLOWSKY, S.L.	3
CILLERO DE MOTTA, S.L.	11

LOTE 2	Tramos de reducción del plazo de
--------	----------------------------------



	entrega
SEPROTEC, TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN, S.L.	2
MOROTE TRADUCCIONES, S.L.	1
CELER PAWLOWSKY, S.L.	2
CILLERO DE MOTTA, S.L.	11

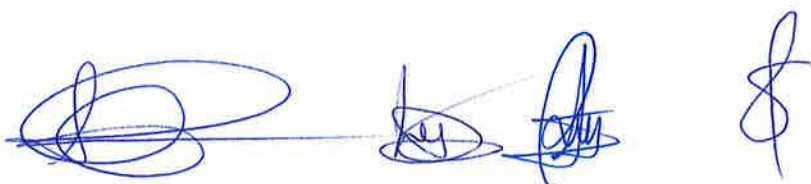
Tras el acto público de apertura de ofertas, en la misma sesión, la Mesa de contratación procede a calcular el valor medio de las ofertas presentadas a efectos de la identificación de posibles bajas desproporcionadas, resultando encontrarse por debajo del 10% de la media contemplado en el PCJP que rige la convocatoria para las ofertas anormalmente bajas, la presentada por MOROTE TRADUCCIONES, S.L tanto en el Lote 1 como en el Lote 2, todo ello, en virtud del siguiente cálculo:

LOTE 1	Oferta del licitador	Puntuación media
SEPROTEC, TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN, S.L.	53.280 €	
MOROTE TRADUCCIONES, S.L.	43.200 €	52.164 €
CELER PAWLOWSKY, S.L.	54.720 €	
CILLERO DE MOTTA, S.L.	57.456 €	

LOTE 2	Oferta del licitador	Puntuación media
SEPROTEC, TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN, S.L.	33.480 €	
MOROTE TRADUCCIONES, S.L.	23.400 €	31.131 €
CELER PAWLOWSKY, S.L.	35.280 €	
CILLERO DE MOTTA, S.L.	32.364 €	

En virtud de todo ello, la Mesa de Contratación acuerda requerir a MOROTE TRADUCCIONES, S.L la justificación de la oferta presentada, necesariamente acreditada por documentación que le de soporte siguiendo el procedimiento contemplado en el artículo 149 de la LCSP.

Seguidamente se levanta la sesión dando por concluido el acto.



En Madrid, a 10 de octubre de 2018.


D^a. María Quintanar Jaime.


D. José Luis Narro Villanueva.


D^a. Laura López Revuelta.


D^a. Sara Fernández Morata.